138 – OČISTÍ A ODPUSTÍ VŠECHNA TVÁ PROVINĚNÍ

Pro Tajemství Bible zpracoval tým překladatelů pod vedením Ladislava Hodače.

Jeremiáš 33:8 Očistím je od každé jejich viny, kterou proti mně hřešili a odpustím všechny jejich viny, kterými proti mně hřešili a jimiž se proti mně bouřili.

Nigh and afar off are souls weighed down by a sense of guilt. It is not hardship, toil, or poverty that degrades humanity. It is guilt, wrongdoing. This brings unrest and dissatisfaction. DA 822.3

DA – Touha věků 822.3 Všude kolem nás jsou lidé zatížení vědomím viny. Lidstvo neponižují těžkosti, dřina či chudoba, ale vina a špatné počínání. To s sebou přináší neklid a nespokojenost. (srv. TV 524.3)

Grief, anxiety, discontent, remorse, guilt, distrust, all tend to break down the life forces and to invite decay and death. MH 241.1

MH – Život naplněný pokojem 241.1 Zármutek, úzkost, nespokojenost, výčitky svědomí, pocit provinění a nedůvěra, to vše oslabuje životní síly a přivolává úpadek a smrt. (srv. ZNP 125.1)

Žalm 38:4-9 [4]Pro tvé rozhořčení není na mém těle zdravé místo, pro můj hřích není pokoje [n.: zdraví] v mých kostech, [5]neboť mé viny mi přerostly *přes* hlavu; tíží mě jako ohromné břemeno. [6]Kvůli mé pošetilosti páchnou *a* hnisají mé rány. [7]Jsem velmi sklíčen *a* pokořen, celý den chodím *v* nářku. [8]Mé slabiny jsou zcela zanícené; na mém těle není zdravé místo. [9]Jsem otupělý a velmi zkrušen; řvu, neboť mé srdce sténá.

The sinner's own thoughts are his accusers; and there can be no torture keener than the stings of a guilty conscience, which give him no rest day nor night. DA 223.3

DA – Touha věků 223.3 Pro hříšníka jsou žalobcem jeho vlastní myšlenky a není nic horšího než výčitky provinilého svědomí, které člověka trápí dnem i nocí a nedopřávají mu pokoje. (srv. TV 140.4)

Against every evildoer God's law utters condemnation. He may disregard that voice, he may seek to drown its warning, but in vain. It follows him. It makes itself heard. It destroys his peace. If unheeded, it pursues him to the grave. It bears witness against him at the judgment. A quenchless fire, it consumes at last soul and body. Ed 144.5

Ed – Výchova 144.5 Boží zákon odsuzuje každého, kdo páchá zlo. Člověk může tento hlas ignorovat a snažit se přehlušit jeho varování, ale marně. Stále o sobě dává vědět, pronásleduje ho a bere mu to klid a pokoj. Pokud na to nedbá, pronásleduje jej až do hrobu. U Božího soudu bude svědčit proti němu. Nakonec pohltí jeho nitro i tělo jako neuhasitelný oheň. (srv. Vy 86.6)

Žalm 32:3-5 [3]Když jsem mlčel, mé kosti chřadly, neboť jsem celé dny naříkal. [4]Ve dne i v noci na mně těžce ležela tvá ruka. Morek se mi kazil *jako* v letním žáru. [5]*Pak* jsem ti svůj hřích oznámil; svou vinu jsem neukryl. Řekl jsem: Vyznám na sebe svá přestoupení Hospodinu. A tys sňal vinu mého hříchu.

It is Christ's cleansing blood that takes away our sins, when we come to Him with contrition of soul seeking His pardon. He imputes His righteousness, He takes the guilt upon Himself (MS 5, 1885). 7BC 935.10

7BC – Biblický komentář, 7. svazek 935.10 Když ke Kristu přicházíme s pokáním v nitru a hledáme Jeho odpuštění, je to Jeho krev, která nás očišťuje a snímá naše hříchy. Připočítává nám svou spravedlnost a bere vinu na sebe (MS 5, 1885).

2. Korintským 5:21 Toho, který hřích nepoznal, za nás učinil hříchem, abychom se my v něm stali Boží spravedlností.

The Father laid our sins where none but His own eyes could discern them. And as He hid His face from the innocence of Christ, so He will hide His eyes from the guilt of the believing sinner, because of the righteousness imputed to him. OHC 78.4

OHC – Naše nejvyšší povolání 78.4 Otec uložil naše hříchy tam, kde je může vidět pouze On sám. A stejně jako skryl svou tvář před nevinným Kristem, tak odvrátí svůj zrak od viny hříšníka, který věří, a to díky připočtené spravedlnosti.

Izaiáš 44:22 Setřel jsem jako oblak tvá přestoupení a jako mračno tvé hříchy. Navrať se ke mně, neboť jsem tě vykoupil.

The whole purpose in giving His Son for the sins of the world is that man may be saved, not in transgression and unrighteousness, but in forsaking sin, washing his robes of character, and making them white in the blood of the Lamb. He proposes to remove from man the offensive thing that He hates, but man must co-operate with God in the work. Sin must be given up, hated, and the righteousness of Christ must be accepted by faith. Thus will the divine co-operate with the human. 5T 631.1

5T – Svědectví pro církev, 5. svazek 631.1 Celým záměrem obětování Božího Syna za hříchy světa je, aby člověk mohl být spasen – nikoli v přestoupení a nespravedlnosti, ale tím, že se zřekne hříchu, vypere roucho svého charakteru a vybělí jej v Beránkově krvi. Bůh nabízí, že odstraní z člověka to, co je Mu odporné a co nenávidí. Člověk však musí na tomto díle s Bohem spolupracovat. Je třeba se hříchu vzdát, nenávidět ho a vírou přijmout Kristovu spravedlnost. Jedině tak mohou nebesa spolupracovat s člověkem.

The confession that is mingled with tears and sorrow, that is the outpouring of the inmost soul, finds its way to the God of infinite pity. Says the psalmist: "The Lord is nigh unto them that are of a broken heart; and saveth such as be of a contrite spirit." 5T 636.2

5T – Svědectví pro církev, 5. svazek 636.2 Vyznání provázené slzami a zármutkem, které je vylitím nejhlubšího nitra, si najde cestu k Božímu nekonečnému milosrdenství. Žalmista říká: **Žalm 34:19** „Hospodin je blízko těm, *kdo jsou* zkroušeni *v* srdci, zachraňuje *ty, kdo mají* zdeptaného ducha."

With the confession of the repenting, believing sinner, Christ mingles His own righteousness, that the prayer of fallen man may go up as fragrant incense before the Father, and the grace of God be imparted to the believing soul. Jesus says to the trembling, repenting soul: “Let him take hold of my strength, that he may make peace with me; and he shall make peace with me” (Isaiah 27:5). “Come now, and let us reason together, saith the Lord: though your sins be as scarlet, they shall be as white as snow; though they be red like crimson, they shall be as wool” (Isaiah 1:18). Will you let Him reason with you? Will you commit to Him the keeping of your soul as unto a faithful Creator? Come then, and let us live in the light of His countenance, and pray, as did David, “Purge me with hyssop, and I shall be clean: wash me, and I shall be whiter than snow” (Psalm 51:7). 1SM 329.2

1SM – Vybraná poselství, 1. svazek 329.2 K vyznání kajícího se hříšníka, který věří, Kristus připojuje svou vlastní spravedlnost. Modlitba padlého člověka stoupá jako vůně kadidla k Otci a věřícímu člověku je udělena Boží milost. Ježíš rozechvělému kajícímu člověku říká: **Izaiáš 27:5 (B21)** „Ať už se chopí mé ochrany a ať se se mnou usmíří; ať už se se mnou usmíří!“ **Izaiáš 1:18** „Jen pojďte a proberme *to*, praví Hospodin; jsouli vaše hříchy jako šarlat, zbělejí jako sníh, jsouli rudé jako purpur, budou jako vlna.“ Dovolíte Mu, aby s vámi vedl rozhovor? Svěříte Mu péči o své nitro jako věrnému Stvořiteli? Pojďme tedy a žijme ve světle Jeho přítomnosti a modleme se, jako to činil David: **Žalm 51:9** „Očisti mě od hříchu yzopem, a budu čistý, umyj mě, a budu nad sníh bělejší.“

Satan seeks to draw our minds away from the mighty Helper, to lead us to ponder over our degeneration of soul. But though Jesus sees the guilt of the past, He speaks pardon; and we should not dishonor Him by doubting His love. The feeling of guiltiness must be laid at the foot of the cross, or it will poison the springs of life. TM 518.3

TM – Svědectví pro pracovníky evangelia 518.3 Satan se snaží odvrátit naši mysl od mocného Pomocníka a přimět nás, abychom přemýšleli o úpadku našeho nitra. Ale třebaže Ježíš vidí vinu minulých činů, poskytuje nám odpuštění; a neměli bychom Ho zneuctít tím, že budeme pochybovat o Jeho lásce. Pocit viny musíme odložit u kříže, jinak otráví životodárné prameny.

When sin struggles for the mastery in the heart, when guilt oppresses the soul and burdens the conscience, when unbelief clouds the mind, remember that Christ’s grace is sufficient to subdue sin and banish the darkness. MH 250.1

MH – Život naplněný pokojem 250.1 Když hřích bojuje o nadvládu v srdci, když pocit viny tíží nitro a obtěžkává svědomí, když nevíra zatemňuje mysl, pamatujte, že Kristova milost stačí k tomu, aby zvítězila nad hříchem a zahnala tmu. (srv. ZNP 130.4)

Žalm 51:3-12 [3]Smiluj se *nade* mnou, Bože, podle svého milosrdenství! Podle svého hojného slitování vymaž má přestoupení! [4]Dokonale mě umyj od mého provinění a od mého hříchu mě očisti. … [9]Očisti mě od hříchu yzopem, a budu čistý, umyj mě, a budu nad sníh bělejší. … [11]Skryj svou tvář před mými hříchy a všechna má provinění vymaž. [12]Stvoř mi čisté srdce, *ó* Bože! Obnov v mém nitru pevného ducha!

Transformation of character is the testimony to the world of an indwelling Christ. The Spirit of God produces a new life in the soul, bringing the thoughts and desires into obedience to the will of Christ; and the inward man is renewed in the image of God. PK 233.2

PK – Proroci a králové 233.2 Změna charakteru je svědectvím světu, že v nitru přebývá Kristus. Boží Duch vytváří v nitru nový život a myšlenky a touhy uvádí do poslušnosti Kristově vůli; a tak se nitro člověka obnovuje k obrazu Božímu. (srv. PK 152.3)

The love which Christ diffuses through the whole being is a vitalizing power. Every vital part—the brain, the heart, the nerves—it touches with healing. By it the highest energies of the being are roused to activity. It frees the soul from the guilt and sorrow, the anxiety and care, that crush the life forces. MH 115.3

MH – Život naplněný pokojem 115.3 Kristova láska, která proniká do celé bytosti, je oživující silou. Každé životně důležité části — mozku, srdci, nervům — přináší svým dotekem uzdravení. Povzbuzuje nejlepší síly člověka k činnosti. Osvobozuje člověka od viny, zbavuje ho starosti a žalu, strachu a úzkosti, která ničí životní síly. (srv. ZNP 51.4)